

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING  
nr. 42/2012****2012/EØS/43/09****av 30. mars 2012****om endring av EØS-avtalens vedlegg II (Tekniske forskrifter, standarder, prøving  
og sertifisering)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt "avtalen", særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg II er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 8/2012 av 10. februar 2012<sup>(1)</sup>.
- 2) Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/58/EF av 13. juli 2009 om kopling og revers for jordbruks- eller skogbrukstraktorer med hjul (kodifisert utgave)<sup>(2)</sup> skal innlemmes i avtalen.
- 3) Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/59/EF av 13. juli 2009 om speil for jordbruks- eller skogbrukstraktorer (kodifisert utgave)<sup>(3)</sup> skal innlemmes i avtalen.
- 4) Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/60/EF av 13. juli 2009 om høyeste konstruksjonshastighet og lasteplattformer på jordbruks- og skogbrukstraktorer med hjul (kodifisert utgave)<sup>(4)</sup> skal innlemmes i avtalen.
- 5) Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/61/EF av 13. juli 2009 om montering av lys- og lyssignalinnretninger på landbruks- og skogbrukstraktorer med hjul (kodifisert utgave)<sup>(5)</sup> skal innlemmes i avtalen.
- 6) Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/68/EF av 13. juli 2009 om typegodkjenning av lys- og lyssignalinnretninger på landbruks- og skogbrukstraktorer med hjul (kodifisert utgave)<sup>(6)</sup> skal innlemmes i avtalen.
- 7) Kommisjonsdirektiv 2010/62/EU av 8. september 2010 om endring av rådsdirektiv 80/720/EØF og 86/297/EØF og europaparlaments- og rådsdirektiv 2003/37/EF, 2009/60/EF og 2009/144/EF med hensyn til typegodkjenning av jordbruks- og skogbrukstraktorer, med sikte på tilpasning av de tekniske bestemmelsene<sup>(7)</sup> skal innlemmes i avtalen.
- 8) Direktiv 2009/58/EF opphever rådsdirektiv 79/533/EØF<sup>(8)</sup>, som er innlemmet i avtalen og følgelig skal oppheves i avtalen.
- 9) Direktiv 2009/59/EF opphever rådsdirektiv 74/346/EØF<sup>(9)</sup>, som er innlemmet i avtalen og følgelig skal oppheves i avtalen.
- 10) Direktiv 2009/60/EF opphever rådsdirektiv 74/152/EØF<sup>(10)</sup>, som er innlemmet i avtalen og følgelig skal oppheves i avtalen.
- 11) Direktiv 2009/61/EF opphever rådsdirektiv 78/933/EØF<sup>(11)</sup>, som er innlemmet i avtalen og følgelig skal oppheves i avtalen.
- 12) Direktiv 2009/68/EF opphever rådsdirektiv 79/532/EØF<sup>(12)</sup>, som er innlemmet i avtalen og følgelig skal oppheves i avtalen –

<sup>(1)</sup> EUT L 161 av 21.6.2012, s. 14, og EØS-tillegget til EUT nr. 34 av 21.6.2012, s. 15.

<sup>(2)</sup> EUT L 198 av 30.7.2009, s. 4.

<sup>(3)</sup> EUT L 198 av 30.7.2009, s. 9.

<sup>(4)</sup> EUT L 198 av 30.7.2009, s. 15.

<sup>(5)</sup> EUT L 203 av 5.8.2009, s. 19.

<sup>(6)</sup> EUT L 203 av 5.8.2009, s. 52.

<sup>(7)</sup> EUT L 238 av 9.9.2010, s. 7.

<sup>(8)</sup> EFT L 145 av 13.6.1979, s. 20.

<sup>(9)</sup> EFT L 191 av 15.7.1974, s. 1.

<sup>(10)</sup> EFT L 84 av 28.3.1974, s. 33.

<sup>(11)</sup> EFT L 325 av 20.11.1978, s. 16.

<sup>(12)</sup> EFT L 145 av 13.6.1979, s. 16.

BESLUTTET FØLGENDE:

*Artikkel 1*

I avtalens vedlegg II kapittel II gjøres følgende endringer:

1. Teksten i nr. 3 (rådsdirektiv 74/152/EØF), 4 (rådsdirektiv 74/346/EØF), 14 (rådsdirektiv 78/933/EØF), 15 (rådsdirektiv 79/532/EØF) og 16 (rådsdirektiv 79/533/EØF) oppheves.
2. I nr. 18 (rådsdirektiv 80/720/EØF), 19 (rådsdirektiv 86/297/EØF) og 28 (europaparlaments- og rådsdirektiv 2003/37/EF) skal nytt strekpunkt lyde:  
”– **32010 L 0062:** Kommisjonsdirektiv 2010/62/EF av 8. september 2010 (EUT L 238 av 9.9.2010, s. 7).”
3. I nr. 23 (europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/144/EF) skal nytt strekpunkt lyde:  
”– **32010 L 0062:** Kommisjonsdirektiv 2010/62/EF av 8. september 2010 (EUT L 238 av 9.9.2010, s. 7).”
4. Etter nr. 34 (europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/76/EF) skal nye nr. 35–39 lyde:  
”35. **32009 L 0058:** Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/58/EF av 13. juli 2009 om kopling og revers for jordbruks- eller skogbrukstraktorer med hjul (kodifisert utgave) (EUT L 198 av 30.7.2009, s. 4).  
36. **32009 L 0059:** Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/59/EF av 13. juli 2009 om speil for jordbruks- eller skogbrukstraktorer (kodifisert utgave) (EUT L 198 av 30.7.2009, s. 9).  
37. **32009 L 0060:** Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/60/EF av 13. juli 2009 om høyeste konstruksjonshastighet og lasteplattformer på jordbruks- og skogbrukstraktorer med hjul (kodifisert utgave) (EUT L 198 av 30.7.2009, s. 15), som endret ved:  
– **32010 L 0062:** Kommisjonsdirektiv 2010/62/EF av 8. september 2010 (EUT L 238 av 9.9.2010, s. 7).  
38. **32009 L 0061:** Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/61/EF av 13. juli 2009 om montering av lys- og lyssignalinnretninger på landbruks- og skogbrukstraktorer med hjul (kodifisert utgave) (EUT L 203 av 5.8.2009, s. 19).  
39. **32009 L 0068:** Europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/68/EF av 13. juli 2009 om typegodkjenning av lys- og lyssignalinnretninger på landbruks- og skogbrukstraktorer med hjul (kodifisert utgave) (EUT L 203 av 5.8.2009, s. 52).”

*Artikkel 2*

Teksten til direktiv 2009/58/EF, 2009/59/EF, 2009/60/EF, 2009/61/EF, 2009/68/EF og 2010/62/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

*Artikkel 3*

Denne beslutning trer i kraft 1. mai 2012, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(\*).

*Artikkel 4*

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 30. mars 2012.

For EØS-komiteen

**Gianluca Grippa**

Fungerende formann

(\*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.